

Luiz Manuel de Lacerda Martins

RUA ALBERTO SERPA, 14
 2820-358 MARISOL - PORTUGAL (38°35'55.13"N – 9°10'36.09"W)
 Tel. +351 218 087 917
 Mob. +351 964 029 334
 E-Mail lacerda@netcabo.pt / lacerda@gmx.pt Skype: [luiz.de.lacerda](skype:luiz.de.lacerda)

Education

- 1992 **International American University (IAU)**
Lausanne, VD and Châtel St-Denis, VD/FR - Switzerland
Doctor of Philosophy (Ph.D.) in Social Sciences
 Thesis: The End of World War III - Clausewitz and the Economic Warfare.
- 1993 **International American University (IAU)**
Lausanne, VD and Châtel St-Denis, VD/FR - Switzerland
Master of Science (MS) in Computer Science
 Thesis: Computation Applications and a Research on an x586 multiprocessor system...
- 1986 **Golden State University (GSU)**
Escondido, Ca - U. S. A.
Master of Arts (MA) in Social Sciences
 Thesis: Max Weber and the Processus of Modern Management and Marketing.
- 1989 **Honolulu University of the Arts, Sciences & Humanities (HU)**
Honolulu, Hi - U. S. A.
Bachelor of Science (BS) in Computer Science
 Major: Micro Information Systems, Business.
- 1984 **University of South Africa (UNISA)**
Pretoria – South Africa
Bachelor of Arts (BA) in Social Sciences
 Major: Criminology, Sociology, Psychology.
- 1982 **Universidade Católica Portuguesa**
Lisbon – Portugal
Bachelor of Arts (BA) in Law
- 5 years frequency of Medical School**

Work Experience

- 1980 - 1981 **Texlam S.A.**
Funchal, Madeira, Portugal
 Manager
- 1981 - 1984 **Associação Cultural Luís de Camões**
Lisbon, Portugal
 Founder and chairman of the NGO
- 1984 - 1986 **Le Méridien Hotels**
Lisbon and Porto, Portugal
 Computer network engineering and HR
- 1985 - 1987 **I.S.A.I. and I.S.A.G.**
Porto, Portugal
 Associate lecturer

	INEF <i>Porto, Portugal</i> General Manager
1986 - 1988	
1988 - 1990	Universidade Lusíada <i>Porto, Famalicão and Vila do Conde, Portugal</i> Lecturer
1990 - 1991	Golden State University <i>Escondido, Ca - U.S.A.</i> Visiting lecturer and Tutor at GSU of Escondido (Ca – U.S.A.), Honolulu (Hi – U.S.A.), Sierra Leone, Egypt, Rumania, Switzerland, Okinawa (Japan) and Seoul (South Korea)
1991 - 1994	International American University - Switzerland (European Branch of G.S.U.) <i>Lausanne, VD and Châtel St-Denis, VD/FR - Switzerland</i> Executive Vice-President; Dean of Social Sciences Department
1993 - 1996	Nicola Pagliaccio - Importateur Général Beghelli - Suisse <i>Cugy, VD; Neuchâtel, NE; Basel, BS; Bern, BE; Bellinzonna, TI; Sion, VS, Switzerland</i> Software Chief Engineer.
1994 - 1995	Fondation du Centre Médico-social Pro Familia - Office Fédéral de la Santé Publique (Swiss Health Department) - Dép. VIH - SIDA <i>Lausanne, VD - Switzerland</i> DB Programmer.
1995	Strategis Awards / AIESEC / HEC Lausanne <i>Lausanne, VD - Switzerland</i> Trustee
1995 - 1996	Management Training, S.A. <i>Lausanne, VD - Switzerland</i> Management and Marketing training post doctoral formation
1996	St-Gallen Consulting Group <i>St-Gallen, SG and Nyon, VD - Switzerland</i> Management and Marketing Consultant
1996 - 1997	MBA Consultores <i>Porto and Lisboa - Portugal</i> Consultant
1997 - 2000	Universidade Fernando Pessoa (URL: http://www.ufp.pt) <i>Porto - Portugal</i> Senior lecturer and researcher; Head of the International Relations Department; ECTS Coordinator of Political and Behavioural Sciences Department; Founder, director and researcher of CENMIN (Centro de Estudos das Minorias) and CEALA (Centro de Estudos Afro-Latino-Americanos – URL: http://members.tripod.com.br/ceala).
2000	Emory University <i>Atlanta, Ga, U.S.A.</i> Assistant Director International Relations. (<i>Couldn't keep the job owing to visa problems concerning my family.</i>)

2000-2003

Self Employed International Business Consultant*Leiria, Marinha Grande, Caldas da Rainha and Santarém - Portugal*

Import – Export & Marketing Consultant for the Crystal and Moulding industries.

2003-2004

CINAT*Lisbon - Portugal*

General Manager – Training Coordinator

Since 2002

Freelance Translator*Lisbon - Portugal*

Regular jobs for Applied Languages, Traducta, Ubiquis/Tectrad, Twobe, Aquent, Aspena, Dixon, Rochford, Language Connections, Comms Multilingual, First Portuguese Bank, S. C. Orey Antunes, ESROC, British Airways, AMEC, SPIE, BP, Total, Sonangol, Banque PSA, BNP Paribas, HSBC, Barclays Bank, Banque Privée Edmond de Rothschild, Anglo Irish Bank (Suisse), Crédit Agricole, Banco Espírito Santo, GE, Magnaclad, Caterpillar, Roche, Glaxo, Nestlé, La Redoute, Imation, Michelin, BF Goodrich, S&N, the Cumbria County, the U.S. Department of Defense, USAID, Vasconcelos Lawyers (Portugal, Mozambique & South Africa) and several Universities. **Lang. Pairs:** English/Portuguese, French/Portuguese, German/Portuguese, Spanish/Portuguese (European & African).

CAT Software: SDL TRADOS 2007, Trados Studio 2011, Déjà Vu X.

Fluent Languages

Portuguese, English, French, Spanish, Italian, German, Dutch, Swahili, Gujarati.

Books, Research Papers, Awards & Membership

- “**Revolução e Tradição - Conceitos de Filosofia Política e de Filosofia do Direito**”, Amanhã!, Lisboa, Portugal, 1979.
- “**O Regresso do Espírito**”, Amanhã!, Lisboa, Portugal, 1980.
- “**O Primado da Política**”, Amanhã!, Lisboa, Portugal, 1981.
- “**Constituição ou Programa?**”, (colaboração com Eva Beatriz de Barros e Bertrand Renouvin), Amanhã!, Lisboa, Portugal, 1992.
- “**Notas de Cultura e Civilização**”, ISAI, Porto, Portugal, 1985.
- “**Max Weber and the Processus of Modern Management and Marketing**”, GSUP, Escondido, Ca, U.S.A., 1989.
- “**The End of World War III - Clausewitz and the Economic Warfare**”, American University Press, Lausanne, VD, CH, 1992.
- “**Computation Applications and a Research on an x586 multiprocessor system ...**”, American University Press, Lausanne, VD, CH, 1993.
- “**L’Économie Suisse: Entre la Main Visible et la Main Invisible**”, MTNews, Lausanne, VD, CH, 1995.
- “**Cours d’Introduction au Management**”, ESP-CSI, Lausanne, VD, CH, 1995.

- “Textos de Apoio de Geoestratégia”, Universidade Fernando Pessoa, Porto, 1997, rev., corr. e aumentado 1999.
- “A Questão Humanitária, o Humanitarismo e o Dever de Ingerência”, in Revista U.F.P. nº 2, Porto, 1998.
- “Mundialização”, in Revista U.F.P. n.º 2, Porto, 1988 (co-autoria).
- “Textos de Apoio de Teoria das Relações Internacionais I e II”, Universidade Fernando Pessoa, Porto, 1998, rev., corr. e aumentado 1999.
- “Textos de Apoio de Planeamento e Gestão de Projectos de Cooperação Internacional”, Universidade Fernando Pessoa, Porto, 1998, rev., corr. e aumentado 1999.
- “Textos de Apoio de Ordem Económica Internacional”, Universidade Fernando Pessoa, Porto, 2000.
- “Textos de Apoio de Gestão de Política Externa”, Universidade Fernando Pessoa, Porto, 2000.
- “O Estatuto da Mulher e dos Estrangeiros no acesso à propriedade na Confederação Helvética”, comunicação apresentada no Congresso “A Igualdade entre Mulheres e Homens na Europa às portas do Século XXI”, in TOLDY, T. M. e CARDOSO, J. C. (Org.): “A Igualdade entre Mulheres e Homens na Europa às portas do Século XXI”, Edições Fernando Pessoa, Porto, 2000.
- “A Questão Humanitária, os Direitos do Homem e o Direito Internacional” (em colaboração com J. C. Cardoso), Revista International de Direitos Humanos, Universidade Luterana do Brasil, Centro de Ciências Económicas, Jurídicas e Sociais, Canoas, Brazil.
- “Os Gestos e os Signos em Relações Internacionais”, comunicação apresentada no Congresso Internacional “Gestures: Meaning and Use” (1 a 4 de Abril de 2000) (Actas no prelo).
- “A Importância das Relações Internacionais no Terceiro Milénio”, comunicação apresentada no “Congresso Luso-Hispano-Brasileiro de Direito e Relações Internacionais Num Mundo Sem Fronteiras” (12 a 14 de Abril de 2000) (Actas no prelo).
- EU sponsored researcher (ALFA and TEMPUS Projects and TSER – European Commission Targeted Socio-Economic Research) - *mainstreaming, gender-auditing, pre-assessment of policies*.
- Gold Medal of Prestígio Comercial e Industrial of Associação Comercial e Industrial de Vila do Conde - Portugal.
- Member of the International Association for Gestures Study.